正面

PHILIPS

IT Accessories

Important information

Regulatory information 02
Service contact information.............14
Warranty card 15

Register your product and get support at

www.philips.com/welcome

Important safety and compliance information

Disposal of product andpacking material (English)

WASTE ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT INFORMATION-WEEE
This marking on the product or on its packaging illustrates that, under European Directive 2012/19/EU governing used electrical and electronic appliances, this product may not be disposed of with normal household waste. You are responsible for disposal of this equipment through a designated waste electrical and electronic equipment collection. To determine the locations for dropping off such waste electrical and electronic, contact your local government office, the waste disposal organization that serves your household or the store at which you purchased the product.

Изхвърляне на продукта и опаковъчния материал (Bulgarian)

ОТПАДЪЦИ ИНФОРМАЦИЯ ЗА ЕЛЕКТРИЧЕСКО И ЕЛЕКТРОННО ОБОРУДВАНЕ - ОЕЕО
Тази маркировка върху продукта или върху опаковката му илюстрира, че съгласно Европейската директива 2012/19/ЕС, уреждаща употребяваните електрически и електронни уреди, този продукт не може да се изхвърля с нормални битови отпадъци. Вие носите отговорност за изхвърлянето на това оборудване чрез определено събиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. За да определите местата за изхвърляне на такива отпадъци, електрически и електронни, свържете се с местната администрация, организацията за изхвърляне на отпадъци, която обслужва вашето домакинство, или магазина, в който сте закупили продукта.

Odlaganje proizvoda i ambalaže (Croatian)

OTPAD O ELEKTRIČNOJ I ELEKTRONSKOJ OPREMI PODACI-WEEE
Ova oznaka na proizvodu ili na ambalaži ilustrira da se, prema Europskoj direktivi 2012/19/EU koja uređuje rabljene električne i elektroničke uređaje, ovaj proizvod ne smije odlagati s uobičajenim kućnim otpadom. Odgovorni ste za odlaganje ove opreme putem određenog sakupljanja otpadne električne i elektroničke opreme. Da biste utvrdili mjesta za odlaganje takvog otpada, električnog i elektroničkog, obratite se lokalnoj upravi, organizaciji za zbrinjavanje otpada koja opslužuje vaše kućanstvo ili trgovini u kojoj ste kupili proizvod.

Likvidace produktu a obalového materiálu (Czech)

INFORMACE O ODPADU ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ - WEEE
Toto označení na výrobku nebo na jeho obalu ilustruje, že podle evropské směrnice 2012/19/EU o použitých elektrických a elektronických zařízeních nesmí být tento výrobek zlikvidován spolu s běžným domácím odpadem. Jste odpovědní za likvidaci tohoto zařízení prostřednictvím vyhrazeného sběru elektrického a elektronického zařízení. Chcete-li určit místa pro likvidaci tohoto odpadu z elektrických a elektronických zařízení, kontaktujte místní vládní úřad, organizaci pro likvidaci odpadu, která slouží vaší domácnosti, nebo obchod, ve kterém jste produkt zakoupili.

Bortskaffelse af produkt og emballagemateriale (Danish)

AFFALD ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UDSTYR INFORMATION-WEEE
Denne mærkning på produktet eller på emballagen illustrerer, at dette produkt i henhold til europæisk direktiv 2012/19/EU om brugte elektriske og elektroniske apparater ikke må bortskaffes sammen med normalt husholdningsaffald. Du er ansvarlig for bortskaffelse af dette udstyr gennem en udpeget affaldssamling af elektrisk og elektronisk udstyr. For at bestemme placeringen for aflevering af sådant affald elektrisk og elektronisk skal du kontakte dit lokale myndighedskontor, den affaldsorganisation, der betjener din husstand eller den butik, hvor du købte produktet.

Verwijdering van product- en verpakkingsmateriaal (Dutch)

AFVAL ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR INFORMATIE-WEEE
Deze markering op het product of op de verpakking geeft aan dat dit product volgens de Europese richtlijn 2012/19/EU betreffende gebruikte elektrische en elektronische apparaten niet mag worden weggegooid met het normale huisvuil. U bent verantwoordelijk voor het wegdoen van deze apparatuur via een aangewezen inzamelpunt voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Om de locaties te bepalen waar u dergelijk afgedankte elektrische en elektronische apparatuur kunt inleveren, neemt u contact op met uw plaatselijke overheidskantoor, de afvalverwerkingsorganisatie die uw huishouden bedient of de winkel waar u het product hebt gekocht.

Tuotteen ja pakkausmateriaalin hävittäminen (Finish)

SÄHKÖ- JA SÄHKÖLAITTEIDEN JÄTTEET
Tämä merkintä tuotteessa tai sen pakkauksessa osoittaa, että käytettyjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita koskevan EU: n direktiivin 2012/19/EU mukaan tätä tuotetta ei saa hävittää tavallisen kotitalousjätteen mukana. Olet vastuussa tämän laitteen hävittämisestä nimettyjen sähkö- ja elektroniikka - laiteromun kautta. Ota yhteyttä paikallishallinnon virastoon, kotitalouttasi palvelevaan jätehuoltojärjestöön tai myymälään, josta ostit tuotteen.

Mise au rebut du produit et des matériaux d'emballage (French)

Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques-DEEE
Cette Marque sur le produit ou sur l'emballage indique que, conformément à la Directive européenne 2012/19/UE régissant l'utilisation des équipements électriques et électroniques, ce produit peut ne pas être jeté avec les ordures ménagères. Vous êtes responsable de l'élimination de cet équipement via un lieu de collecte de déchets d'équipements électriques et électroniques désignés. Afn de déterminer les lieux de collecte de tels équipements électriques et électroniques, veuillez contacter les autorités locales pour connaître l'organisme d'élimination des déchets dont dépend votre foyer ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Entsorgung von Produkt und Verpackungsmaterial (German)

ABFALL ELEKTRISCHE UND ELEKTRONISCHE AUSRÜSTUNG INFORMATION-WEEE
Diese Kennzeichnung auf dem Produkt oder auf seiner Verpackung zeigt, dass dieses Produkt gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über gebrauchte elektrische und elektronische Geräte nicht mit normalem Hausmüll entsorgt werden darf. Sie sind für die Entsorgung dieser Geräte durch eine dafür vorgesehene Sammlung elektrischer und elektronischer Abfälle verantwortlich. Wenden Sie sich an Ihr örtliches Regierungsbüro, die Abfallentsorgungsorganisation, die Ihren Haushalt bedient, oder an das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben, um die Standorte für die Abgabe solcher Elektro- und Elektronikabfälle zu ermitteln.

Απόρριψη προϊόντος και υλικού συσκευασίας (Greek)

ΑΠΟΒΛΗΤΑ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ-ΑΗΗΕ
Αυτή η σήμανση στο προϊόν ή στη συσκευασία του δείχνει ότι, σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/ΕΕ που διέπει τις χρησιμοποιημένες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές, αυτό το προϊόν δεν μπορεί να απορριφθεί με τα κανονικά οικιακά απορρίμματα. Είστε υπεύθυνοι για τη διάθεση αυτού του εξοπλισμού μέσω μιας καθορισμένης συλλογής απορριμμάτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Για να προσδιορίσετε τις τοποθεσίες απόρριψης τέτοιων απορριμμάτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών, επικοινωνήστε με το γραφείο τοπικής αυτοδιοίκησης, τον οργανισμό διάθεσης απορριμμάτων που εξυπηρετεί το νοικοκυριό σας ή το κατάστημα στο οποίο αγοράσατε το προϊόν.

A termék és a csomagolóanyag megsemmisítése (Hungarian)

AZ ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKAI BERENDEZÉSEK HULLADÉKAI INFORMÁCIÓ-WEEE
A terméken vagy a csomagolásán található ez a jelölés azt mutatja, hogy a használt elektromos és elektronikus készülékekre vonatkozó 2012/19/EU európai irányelv értelmében ezt a terméket nem szabad a szokásos háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni. A készülék ártalmatlanításáért az erre kijelölt elektromos és elektronikus berendezések hulladékgyűjtése felel. Az ilyen elektromos és elektronikus hulladék leadásának helyének meghatározásához vegye fel a kapcsolatot a helyi önkormányzattal, a háztartást kiszolgáló hulladékkezelő szervezettel vagy az áruházzal, ahol a terméket vásárolta.

Smaltimento del prodotto e del materiale di imballaggio (Italian)

INFORMAZIONI SUI RIFIUTI DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE - RAEE
Questo marchio sul prodotto o sulla confezione indica che, ai sensi della Direttiva Europea 2012/19/UE che regola gli apparecchi elettrici ed elettronici usati, questo prodotto non può essere smaltito con i normali rifiuti domestici. L'utente è responsabile dello smaltimento di questa apparecchiatura tramite una raccolta designata di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Per determinare le posizioni in cui depositare tali rifiuti elettrici ed elettronici, contattare l'ufficio governativo locale, l'organizzazione per lo smaltimento dei rifiuti che serve la propria famiglia o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Avhending av produkt og emballasje (Norwegian)

AVFALL ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UTSTYR INFORMASJON-WEEE
Denne merkingen på produktet eller på emballasjen illustrerer at i henhold til europeisk direktiv 2012/19/EU som gjelder brukte elektriske og elektroniske apparater, kan dette produktet ikke kastes med vanlig husholdningsavfall. Du er ansvarlig for avhending av dette utstyret gjennom en bestemt avfallshåndtering av elektrisk og elektronisk utstyr. For å bestemme stedene for avfallshåndtering av elektrisk og elektronisk avfall, kontakt ditt lokale myndighetskontor, avfallshåndteringsorganisasjonen som betjener husholdningen din eller butikken der du kjøpte produktet.

Utylizacja produktu i materiałów opakowaniowych (Polish)

INFORMACJA O ZUŻYTYM SPRZĘDZIE ELEKTRYCZNYM I ELEKTRONICZNYM - WEEE
To oznaczenie na produkcie lub jego opakowaniu pokazuje, że zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE w sprawie zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych, tego produktu nie można wyrzucać razem z normalnymi odpadami domowymi. Jesteś odpowiedzialny za utylizację tego sprzętu poprzez wyznaczoną zbiórkę zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Aby określić lokalizacje oddawania takich zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych, należy skontaktować się z lokalnymi władzami, organizacją zajmującą się utylizacją odpadów obsługującą gospodarstwo domowe lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

Eliminação de produto e material de embalagem (Portuguese)

INFORMAÇÕES DE RESÍDUOS DE EQUIPAMENTOS ELÉTRICOS E ELETRÔNICOS - REEE
Esta marca no produto ou na embalagem ilustra que, de acordo com a Diretiva Europeia 2012/19/UE que rege os aparelhos elétricos e eletrônicos usados, este produto não pode ser descartado com o lixo doméstico normal. Você é responsável pelo descarte deste equipamento por meio de uma coleta designada de resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos. Para determinar os locais para despejar esses resíduos elétricos e eletrônicos, entre em contato com o escritório do governo local, a organização de descarte de resíduos que atende sua casa ou a loja onde você adquiriu o produto.

Eliminarea produsului și a materialului de ambalare (Romanian)

DEȘEURI INFORMATICE ECHIPAMENTE ELECTRICE ȘI ELECTRONICE-DEEE
Acest marcaj de pe produs sau de pe ambalajul acestuia ilustrează faptul că, în conformitate cu Directiva europeană 2012/19/UE care reglementează aparatele electrice și electronice uzate, acest produs nu poate fi aruncat împreună cu deșeurile menajere normale. Sunteți responsabil pentru eliminarea acestui echipament printr-o colectare desemnată de echipamente electrice și electronice. Pentru a stabili locațiile în care aruncați aceste deșeuri electrice și electronice, contactați biroul guvernului local, organizația de eliminare a deșeurilor care deservesc gospodăria dvs. sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.

Утилизация продукта и упаковочного материала (Russian)

ОТХОДЫ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ-WEEE
Эта маркировка на продукте или его упаковке показывает, что в соответствии с Европейской директивой 2012/19/EU, регулирующей использованные электрические и электронные устройства, этот продукт нельзя утилизировать вместе с обычными бытовыми отходами. Вы несете ответственность за утилизацию этого оборудования в специально предназначенных для этого пунктах сбора электрического и электронного оборудования. Чтобы определить места сброса таких электрических и электронных отходов, обратитесь в местное правительственное учреждение, в организацию по утилизации отходов, обслуживающую ваше домашнее хозяйство, или в магазин, в котором вы приобрели продукт.

Одлагање производа и амбалаже (Serbian)

ОТПАД ЕЛЕКТРИЧНА И ЕЛЕКТРОНСКА ОПРЕМА ИНФОРМАЦИЈЕ-ВЕЕЕ
Ова ознака на производу или на амбалажи илуструје да се према Европској директиви 2012/19/ЕУ која уређује коришћене електричне и електронске уређаје овај производ не сме одлагати са уобичајеним кућним отпадом. Одговорни сте за одлагање ове опреме путем наменског сакупљања отпадне електричне и електронске опреме. Да бисте утврдили места за одлагање таквог отпада, електричног и електронског, обратите се локалној влади, организацији за одлагање отпада која опслужује ваше домаћинство или продавници у којој сте купили производ.

Likvidáciaproduktuaobalovéhomateriálu (Slovak)

INFORMÁCIE O ODPADE O ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENIACH - WEEE
Toto označenie na výrobku alebo na jeho obale ilustruje, že podľa európskej smernice 2012/19/EÚ o použitých elektrických a elektronických prístrojoch sa tento výrobok nesmie likvidovať spolu s bežným domovým odpadom. Ste zodpovední za likvidáciu tohto zariadenia prostredníctvom určeného zberu odpadu z elektrických a elektronických zariadení. Miesta na odovzdanie takéhoto elektrického a elektronického odpadu nájdete v miestnom vládnom úrade, organizácii zaoberajúcej sa likvidáciou odpadu vo vašej domácnosti alebo v obchode, v ktorom ste výrobok kúpili.

Odstranjevanje izdelka in embalaže (Slovenian)

ODPADNI PODATKI O ELEKTRIČNI IN ELEKTRONSKI OPREMI - OEEO
Ta oznaka na izdelku ali embalaži ponazarja, da v skladu z evropsko direktivo 2012/19/EU, ki ureja rabljene električne in elektronske naprave, tega izdelka ne smete odvreči med običajne gospodinjske odpadke. Za odstranjevanje te opreme ste odgovorni z namenskim zbiranjem odpadne električne in elektronske opreme. Če želite določiti mesta za odlaganje takšnih odpadkov, električnih in elektronskih, se obrnite na lokalno upravo, organizacijo za odstranjevanje odpadkov, ki oskrbuje vaše gospodinjstvo, ali trgovino, v kateri ste izdelek kupili.

Eliminación de producto y material de embalaje (Spanish)

INFORMACIÓN SOBRE RESIDUOS DE EQUIPOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNIC - OS-WEEE
Esta marca en el producto o en su embalaje ilustra que, según la Directiva europea 2012/19/UE que rige los aparatos eléctricos y electrónicos usados, este producto no puede desecharse con la basura doméstica normal. Usted es responsable de la eliminación de este equipo a través de una colección designada para desechos de equipos eléctricos y electrónicos. Para determinar los lugares para depositar dichos desechos eléctricos y electrónicos, comuníquese con la oficina del gobierno local, la organización de eliminación de desechos que atiende a su hogar o la tienda en la que compró el producto.

Avfallshantering av produkt och förpackningsmaterial (Swedish)

AVFALL ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING INFORMATION-WEEE
Denna märkning på produkten eller på förpackningen illustrerar att denna produkt enligt Europeiska direktiv 2012/19/EU som reglerar begagnade elektriska och elektroniska apparater inte får kasseras med normalt hushållsavfall. Du är ansvarig för bortskaffande av denna utrustning genom en särskild uppsamling av elektrisk och elektronisk utrustning. För att bestämma platserna för att släppa sådant avfall som är elektriskt och elektroniskt, kontakta ditt lokala myndighetskontor, den avfallshanteringsorganisation som betjänar ditt hushåll eller den butik där du köpte produkten.

Ürün ve ambalaj malzemesinin imhası (Turkish)

ATIK ELEKTRİK VE ELEKTRONİK EKİPMAN BİLGİLERİ-WEEE
Ürünün veya ambalajının üzerindeki bu işaret, kullanılmış elektrikli ve elektronik cihazları yöneten Avrupa Direktifi 2012/19/EU uyarınca, bu ürünün normal evsel atıklarla birlikte atılamayacağını göstermektedir. Bu ekipmanın, belirlenmiş atık elektrikli ve elektronik ekipman toplama yoluyla atılmasından siz sorumlusunuz. Bu tür elektrikli ve elektronik atıkların bırakılacağı yerleri belirlemek için, yerel hükümet dairenizle, evinize hizmet veren atık imha kuruluşuyla veya ürünü satın aldığınız mağazayla iletişime geçin.

Утилізація продукту та пакувального матеріалу (Ukrainian)

ВІДХОДИ ІНФОРМАЦІЯ ПРО ЕЛЕКТРИЧНЕ ТА ЕЛЕКТРОННЕ ОБЛАДНАННЯ - WEEE
Це маркування на виробі або на його упаковці ілюструє, що згідно з Європейською директивою 2012/19/ЄС, що регулює використані електричні та електронні прилади, цей виріб не можна викидати разом із звичайними побутовими відходами. Ви несете відповідальність за утилізацію цього обладнання через призначений збір електричного та електронного обладнання. Щоб визначити місця, де можна скинути такі відходи, електричні та електронні, зверніться до місцевого урядового управління, організації з утилізації відходів, яка обслуговує ваше домогосподарство, або магазину, в якому ви придбали продукт.

סילוק המוצר וחומר האריזה (Hebrew)

פסולת מידע על ציוד אלקטרוני ואלקטרוני - WEEE
סימון זה על המוצר או על אריזתו ממחיש כי על פי ההנחיה האירופית EU/2012/19 המסדירה מכשירים חשמליים ואלקטרוניים משומשים, אסור להשליך מוצר זה עם פסולת ביתית רגילה. אתה אחראי לסילוק ציוד זה באמצעות איסוף ציוד חשמלי ואלקטרוני לפסולת ייעודית, כדי לקבוע את מיקומי הטלת הפסולת החשמלית והאלקטרונית, פנה למשרד הממשל המקומי שלך, לארגון פינוי הפסולת המשרת את ביתך או לחנות בה רכשת את המוצר .

Federal Communications Commission (FCC) Notice

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

THIS CLASS B DIGITAL APPARATUS MEETS ALL REQUIREMENTS OF THE CANADIAN INTERFERENCE - CAUSING EQUIPMENT REGULATIONS.

FCC Compliance Statement
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Commission Federale de la Communication

Cet équipement a été testé et déclaré conforme auxlimites des appareils numériques de class B,aux termes de l'article 15 Des règles de la FCC. Ces limites sont conçues de façon à fourir une protection raisonnable contre les interferences nuisibles dans le cadre d'une installation résidentielle.

CET appareil produit, utilise et peut émettre des hyperfréquences qui, si l'appareil n'est pas installé et utilisé selon les consignes données, peuvent causer des interferences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne peut garantir l'absence d'interférences dans le cadre d'une installation particulière. Si cet appareil est la cause d'interférences nuisibles pour la réception des signaux de radio ou de télévision, ce qui peut être décelé en fermant l'équipement, puis en le remettant en fonction, l'utilisateur pourrait essayer de corriger la situation en prenant les mesures suivantes:

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur un autre circuit que celui utilisé par le récepteur.
- Demander l'aide du marchand ou d'un technicien chevronné en radio/ télévision.

Toutes modifications n'ayant pas reçu l'approbation des services compétents en matière de conformité est susceptible d'interdire à l'utilisateur l'usage du present équipement.

CET APPAREIL NUMERIQUE DE LA CLASSE B RESPECTE TOUTES LES EXIGENCES DU REGLEMENT SUR LE MATERIEL BROUILLEUR DU CANADA.

CE Declaration of Conformity (English)

This device complies with the requirements set out in the Council Directive on the Approximation of the Laws of the Member States relating to Electromagnetic Compatibility Directive (2014/30/EU), RoHS directive (2011/65/EU) and Radio Equipment Directive (2014/53/EU)(for Radio Equipment)
This product has been tested and found to comply with the harmonized standards for Information Technology Equipment, these harmonized standards published under Directives of Official Journal of the European Union.

CE декларация за съответствие (Bulgarian)

Това устройство отговаря на изискванията,посочени в Директивата на Съвета сближаване на законодателстватана държавите-членки относноелектромагнитната съвместимост (2014/30/ЕС), Директивата относно ограничението употребата на определени опасниевещества в електрическото и електронноооборудване (2011/65/ЕС) и Директивата по отношение на радиооборудването (2014/53/ЕС)(за радиооборудване)
Този продукт е тестван и съответства на хармонизираните стандарти за съоръженияза информационните технологии, техзихармонизирани стандарти са публикуванпод Директиви на „Официален вестник наЕвропейския съюз".

Декларация соответствия CE (Russian)

Данное устройство соответствует требованиям, установленным в Директиве Совета о сближении законодательств стран-членов в отношении директивы электромагнитной совместимости (2014/30/EU), директивы RoHS (2011/65/EU) и директивы о радиооборудовании (2014/53/EU) (на радиоаппаратуру).
После проведения испытаний было признано, что устройство соответствует согласованным стандартам длякоборудования информационных технологий, опубликованным в разделе «Директивы» Официального вестника Европейского союза.

CE izjava o sukladnosti (Croatian)

Ovaj uređaj sukladan je zahtjevima utvrđenima u direktivi vijeća o približavanju zakona država članica koji se odnose na direktivu oelektromagnetskoj kompatibilnosti(2014/30/EU), RoHS direktivu (2011/65/EU)i direktivu o radijskim uređajima(2014/53/EU) (za radijske uređaje).
Ovaj proizvod ispitan je i utvrđenaj enjegova sukladnost s uskladenimstandardima za informatičku tehnologiju,ti usklađeni standardi objavljeni su uokviru direktiva službenpg glasnikaEuropske unije.

Prohlášení o shodě CE (Czech)

Toto zařízení splňuje požadavkyharmonizační směrnice zákonůčlenských zemí o elektromagnetickékompatibilitě (2014/30/EU), směrnice RoHS(2011/65/EU) a směrnice o rádiovémvybavení (2014/53/EU)(pro rádiovévybavení).
Na základě testování tohoto produktubylo zjištěno, že splňuje harmonizovanénormy pro výpočetní techniku, kterébyly zveřejněny v oficiálním věstníkusměrnic Evropské unie.

CE-overensstemmelseserklæring (Danish)

Denne enhed opfylder kravene i Rådets direktiv om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning vedrørende elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU), RoHSdirektivet (2011/65/EU) og direktivet om radioudstyr (2014/53/EU).
Dette produkt er blevet testet og erfundet i overensstemmelse med deharmonise - rede standarder for IT-udstyr.Disse harmoniserede standarder eroffentliggjort i Den Europæiske UnionsTidende under Direktiver.

CE-verklaring van conformiteit (Dutch)

Dit apparaat voldoet aan de vereisten alsuiteengezet in de Richtlijn van de Raadinzake de Onderlinge aanpassing van deWetgeving der Lidstaten met betrekkingtot de Richtlijn ElektromagnetischeCompatibiliteit (2014/30/EU), RoHSrichtlijn (2011/65/EU) en Richtlijn inzake Radio-apparatuur (2014/53/EU)(voorRadio-apparatuur).
Dit product is getest en voldoet aan degeharmoniseerde standaarden voorapparatuur voor informaticatechnologie.Deze geharmoniseerde standaarden zijngepubliceerd onder de Richtlijnen vanhet officiële tijdschrift van de Europese Unie.

CE-yhdenmukaisuusilmoitus (Finnish)

Tämä laite täyttää neuvoston direktiivin vaatimukset, jotka on asetettu jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä liittyen elektromagneettisen yhteensopivuuteen (2014/30/EU), RoHS-direktiiviin (2011/65/EU) ja radiojännite - direktiiviin (2014/53/EU) (radiolaitteille).
Tämä tuote on testattu ja sen on havaittu olevan informaatioteknologisten laitteiden harmonisoitujen standardien mukainen. Nämä harmonisoidut standardit on julkaistu Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä Direktiivit-osassa.

Déclaration de conformité CE (French)

Cet appareil respecte les exigences énoncées dans la directive du Conseil sur le rapprochement des législations des États membres concernant la directive Compatibilité électromagnétique (2014/30/UE), la directive RoHS (2011/65/UE) et la directive Équipements radioélectriques (2014/53/UE) (pour les équipements radioélectriques).
Ce produit a été testé et jugé conforme aux normes harmonisées pour les équipements informatiques. Ces normes harmonisées sont publiées sous la rubrique Directives du Journal Officiel de l'Union Européenne.

CE-Konformitätserklärung (German)

Dieses Gerät stimmt mit den Anforderungen der Richtlinie des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten in Bezug auf die Richtlinie zur elektromagnetischen Verträglichkeit (2014/30/EU), der RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) und der Richtlinie über Funkanlagen (2014/53/EU) (für Funkanlagen) überein.
Dieses Produkt wurde getestet und als mit den harmonisierten Standards für Geräte der Informationstechnologie übereinstimmend befunden; diese harmonisierten Standards werden unter den Richtlinien des Amtsblatts der Europäischen Union veröffentlicht.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ (Greek)

Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τιςαπαιτήσεις της Οδηγίας του Συμβουλίουγια την προσέγγιση των νομοθεσιών τωνκρατών μελών σχετικά με την Οδηγία γιατην ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα (2014/30/ΕΕ), την Οδηγία για τον περιορισμό της χρήσηςορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικόκαι ηλεκτρονικό εξοπλισμό (RoHS 2011/65/ΕΕ) και την Οδηγία για τον ραδιοεξοπλισμό (2014/53/ΕΕ).
Το προϊόν αυτό έχει ελεγχθεί καιδιαπιστωθεί ότι συμμορφώνεται με ταεναρμονισμένα πρότυπα για τον ΕξοπλισμόΤεχνολογίας Πληροφορικής, όπως αυτάέχουν δημοσιευθεί στην Επίσημα Εφημερίδατης Ευρωπαϊκής Ένωσης.

CE-megfelelőségi nyilatkozat(Hungarian)

Ez a készülék megfelel a tagállamijogszabályok közelítéséről szólótanácsi irányelvben meghatározottkövetelményeknek a következőirányelvekre vonatkozóan:elektromág - neses kompatibilitásrólszóló irányelv (2014/30/EU), RoHS-irányelv (2011/65/EU) ésrádióberendezésekről szóló irányelv(2014/53/EU) (rádióberendezésekesetén).
Ez a termék vizsgálatnak lett alávetve, amelyen megfelelt azinformációtechnológiai berendezésekharmonizált szabványainak. Ezek aharmonizált szabványok az EurópaiUnió Hivatalos Lapjának irányelveiközött lettek közzétéve.

Dichiarazione di conformità CE (Italian)

Questo dispositivo è conforme airequisiti stabiliti dalla direttiva delConsiglio concernente il ravvicinamentodelle legislazioni degli Stati membrirelativa alla Direttiva sulla compatibilitàelettromagnetica (2014/30/UE), DirettivaRoHS (2011/65/UE) e Direttiva sulle apparecchiature radio (2014/53/UE) (perapparecchiature radio).
Il presente prodotto è stato collaudato e trovato conforme con gli standard armonizzati per le apparecchiature informatiche, tali standard armonizzati sono pubblicati nelle Direttive del Giornale Ufficiale dell'Unione Europea.

CE-samsvarserklæring (Norwegian)

Denne enheten er i samsvar med kravene fastsatt i rådsdirektiv om tilnærming av lover i medlemslandene relatert til direktivene om Elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU), Farlige stoffer i elektrisk og elektronisk utstyr (2011/65/EU) og Radioutstyr (2014/53/EU).
Dette produktet er testet og funnet å overholde de harmoniserte standarder for IT-utstyr. Disse harmoniserte standardene er utgitt under Direktiver i Den europeiske unions tidende.

Deklaracja zgodności CE (Polish)

Urządzenie to jest zgodne z wymogami dyrektywy Rady w sprawie zbliżenia ustawodawstw Państw Członkowskich odnoszących się do dyrektywy w sprawie kompatybilności elektromagnetycznej (2014/30/UE), dyrektywy RoHS (2011/65/UE)oraz dyrektywy w sprawie urządzeńradiowych (2014/53/UE) (w przypadkuurządzeń radiowych).
Produkt ten został poddany testom istwierdzono jego zgodność z normamiharmo - nizowanymi dla urządzeńtechnologii informacyjnej; normyzharmonizowane zostały opublikowanewe dyrektywach w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej.

Declaração de conformidade CE (Portuguese)

Este dispositivo cumpre os requisitos estabelecidos na Diretiva do Conselho relativa à aproximação das legislações dos Estados-membros respeitantes a Compatibilidade Eletromagnética (2014/30/UE), Diretiva RoHS (2011/65/UE) e Diretiva de Equipamentos de Rádio (2014/53/UE) (para equipamentos de rádio).
Este produto foi testado e considerado em conformidade com as normas harmonizadas para Equipamentos de Tecnologia de Informação, publicadas nas Diretivas do Jornal Oficial da União Europeia.

Declarație de conformitate CE(Romanian)

Acest dispozitiv respectă cerințeleprevăzute în Directiva Consiliuluiprivind armonizarea legislațiilor statelormembre referitoare la Directiva privindcompatibili - tatea electromagnetică(2014/30/UE), Directiva RoHS(2011/65/UE) și Directiva privindechipamentele radio (2014/53/UE)(pentru echipamentele radio).
Acest produs a fost testat și s-a constatată este în conformitate cu standardelearmo - nizate pentru echipamentelede tehnologia informației. Acestestandarde armonizate sunt publicate înconformitate cu directivele din JurnalulOficial al Uniunii Europene.

CE Deklaracija o usaglašenosti (Serbian)

Ovaj uređaj ispunjava zahteve iz Direktive Saveta o približavanju zakona država članica u vezi s Direktivom o elektromagnetnoj kompatibilnosti (2014/30/EU), Direktivom o primeni opasnih supstanci u električnoj i elektronskoj opremi (2011/65/EU) i Direktivom za radio opremu (2014/53/EU) (za radio opremu).
Ovaj proizvod je testiran i u saglasnosti je sa harmonizovanim standardima za Proizvode informacione tehnologije, a ovi harmonizovani standardi su objavljeni u okviru Direktiva Službenog lista Evropske unije.

CE Uygunluk Beyanı (Slovak)

Toto zariadenie spĺňa požiadavky uvedené v smernici Rady o aproximácii práva členských štátov, ktoré sa týkajú smernice (2014/30/EÚ), smernice RoHS (2011/65/EÚ) a smernice o rádiových zariadeniach (2014/53/EÚ) (pre rádiové zariadenia).
Tento výrobok sa skúšal a zistilo sa, že vyhovuje harmonizovaným normám pre zariadenia informačných technológií, pričom tieto harmonizované normy boli uverejnené v rámci smerníc oficiálneho žurnála Európskej únie.

CE-izjava o skladnosti (Slovenian)

Ta naprava je skladna z zahtevami, opredeljenimi v direktivi Sveta o približevanju zakonodaje držav članic v zvezi z Direktivo o elektromagnetni združljivosti (2014/30/EU), Direktivo RoHS(2011/65/EU) in Direktivo o radijskiopremi (2014/53/EU) (za radijsko opremo).
Ta izdelek je bil preskušen in v tehpreskusih je bilo ugotovljeno, da jeskladen z usklajenimi standardi zaopremo za informacijsko tehnologijo.Ti usklajeni standardi so objavljeni vdirektivah v Uradnem listu Evropskeunije.

Declaración de conformidad de CE (Spanish)

Este dispositivo cumple los requisitos establecidos en la Directiva del Consejo sobre la Aproximación de las Leyes de los Estados Miembros en relación con la Directiva de compatibilidad electromagnética (2014/30/UE), la Directiva RoHS (2011/65/UE) y la Directiva de equipos de radio (2014/53/UE) (para equipos de radio).
Se ha comprobado que este equipo cumple las normas armonizadas para los Equipos de Tecnología de la Información. Se han publicado estas normas armonizadas según las Directivas del Diario Oficial de la Unión Europea.

CE-försäkran om överensstämmelse (Swedish)

Denna enhet uppfyller kraven i rådets direktiv om närmande av medlemsstaternas lagstiftning för direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU), RoHSdirektivet (2011/65/EU) och direktivet om radioutrustning (2014/53/EU) (för radioutrustning).
Denna produkt har testats och överensstämmer med harmoniseradestandarder för IT-utrustning. Dessaharmoniserade standarder harpublicerats under direktiven i Europeiskaunionens officiella tidning.

CE Uygunluk Beyanı (Turkish)

Bu aygıt, Elektromanyetik Uyumluluk Yönergesi (2014/30/EU), RoHS Yönergesi (2011/65/EU) ve Radyo Donanımı Yönergesiyle (2014/53/EU) (RadyoDonanımı için) ilgili Üye Ülkelerin Mevzuatının Yakınlaştırılması konusunda Konsey Yönergesinde belirtilen gereksinimlerle uyumludur.
Bu ürün test edilmiş ve Bilgi Teknolojisi Donanımına yönelik uyumlaştırılmış standartlara uygun olduğu görülmüştür; bu uyumlaştırılmış standartlar Avrupa Birliği Resmi Gazetesi'nin Yönergeler kısmı altında yayımlanmıştır.

Декларація ЄС про відповідність (Ukranian)

Цей пристрій відповідає вимогам,визначеним у Директиві Ради з питаньадаптації законодавства держав-членіввідповідно до Директиви Європейськогосоюзу (2014/30/EU) щодо електромагнітноїсумісності, Директива (2011/65/EU) щодо обмеженнявмісту шкідливих речовин та Директива(2014/53/EU) щодо радіотехнічногообладнання (для радіотехнічногообладнання).
Була проведена перевірка цього виробуі встановлено, що він відповідає вимогамгармонізованих стандартів щодо обладнанняінформаційних технологій. Ці гармонізованістандарти публікуються в рамках Директив у Офіційному журналі Європейського Союзу.

Turkish RoHS
Türkiye Cumhuriyeti: EEE
Yönetmeliğine Uygundur

Ukraine RoHS
Обладнання відповідає вимогам Технічногорегламенту щодо обмеження використаннядеяких небезпечних речовин в електричномута електронному обладнанні, затвердженогопостановою Кабінету Міністрів України від 3грудня 2008 № 1057

Информация для EAC	EAC
Месяц и год производства	См. Этикетку на продукте.
Наименование и местоположение производителя	См. Информацию на коробке.
Импортер и информация	См. Этикетку на коробке.

(Применяется только к модели приложения)

UK Authorized Representative

UKCA Experts Ltd.
Dept 302, 43 Owston Road Carcroft
Doncaster, DN6 8DA United Kingdom

Service contact information

Country	Hotline Number	Country	Hotline Number
Austria	(+43) 720778074	Lithuania	(+370) 0374 000 35
Belarus	(+375) 0172173386	Moldova	(+380) 0567444225
Benelux	(+31) 0499 750 200	Norway	(+47) 23964526
Bosnia & Herzegovina	(+387) 030718844	Poland	(+48) 222030327
Croatia	(+385) 40363977	Romania	(+40) 021 316 81 44
Czech	(+420) 0272 188 300	Russia	8 800 220 00 04
Denmark	(+45) 78755904	Serbia & Montengro	(+381) 0112070677
Estonia	(+372) 6813666	Slovakia	(+421) 0252 626 557
Finland	(+358) 942733083	Slovenia	(+386) 015300824
Germany	(+49) 4079769043	Spain	(+34) 910608260
Greece	(+30) 80044144670	Sweden	(+46) 812410260
Hungary	(+36) 0680 018 544	Switzerland	(+41) 445087553
Italy	(+39) 0399685702	Turkey	(+90) 212 444 4 832
Ireland	(+44) 2034558082	Ukraine	(+380) 044463 74 52
Israel	(+972) 0355 98 555	United Kingdom	(+44) 2034558082
Latvia	(+371) 67436557	Portugal	(+351) 0800780317

Warranty card | English

Dear customer,
Thank you for purchasing a Philips IT accessory product. To ensure you a reliable after-sales service, please read the following instructions carefully. This product warranty period is valid for two years from the date of purchase (the date of receipt of the return receipt and the invoice date of the buyer).Register your product and get support at:www.philips.com/welcome
If the functions of the product which you had purchased are defected or can not be used normally, please contact your local retailer or contact service hotline. The serial number of the product filled in the form must be consistent with the actual product. This certificate the primary instrument for the after-sales service, please safe keep it. If you need technical support, please show this warranty card, and we will provide quality and professional services.

Model	Series number	Dealer	Purchase date	Invoice number

The following situations are not covered by after-sales service:
1. Unable to provide a valid warranty card and invoice (not including those that can prove the products is within the valid warranty period) or the alteration of the warranty without authorization.
2. The product model and serial number on the warranty card are not in conformity with the physical product or without the distributor seal.
3. The model number, serial number or production date code on the product has been altered, removed or made illegible.
4. The defect is the result of excessive use outside the intended purpose, e.g. non-stop use in a commercial environment.
5. Damage due to not used in accordance with product instructions.
6. Damage caused by the use of pirated software or computer virus during use.
7. Damage caused by accident, damage, or repair from unauthorized service vendors.
8. Damage caused by force majeure.
9. The product does not work properly due to missing connection caused by accident, signal interference or other influential factors during use.
10. For normal wear and tear defects, or by their nature consumable parts.
11. The product does not function properly because it was not originally designed, manufactured or approved for use in the country where you use the product, which might occur when you imported the product.

Гаранционна карта | Български

Уважаеми клиенти,
Благодарим ви, че закупихте продукт за аксесоари за ИТ на Philips. За да си осигурите надеждно следпродажбено обслужване, моля, прочетете внимателно следните инструкции. Този гаранционен срок на продукта е валиден за две години от датата на покупката (датата на получаване на обратната разписка и датата на фактурата на купувача).Регистрирайте своя продукт и получете поддръжка на:www.philips.com/welcome
Ако функциите на продукта, който сте закупили, са дефектирани или не могат да се използват нормално, моля, свържете се с местния търговец или се свържете с горещата линия за обслужване. Серийният номер на продукта, попълнен във формуляра, трябва да съответства на действителния продукт. Този сертификат е основният инструмент за следпродажбено обслужване, моля, пазете го на сигурно място. Ако се нуждаете от техническа поддръжка, моля, покажете тази гаранционна карта и ние ще предоставим качествени и професионални услуги.

Модел	Сериен номер	Дилър	Дата на закупуване	Номер на фактура

Следните ситуации не са обхванати от следпродажбено обслужване:
1. Не може да предостави валидна гаранционна карта и фактура (без тези, които могат да докажат, че продуктите са в рамките на валидния гаранционен срок) или промяна на гаранцията без разрешение.
2. Моделът на продукта и серийният номер на гаранционната карта не са в съответствие с физическия продукт или без печата на дистрибутора.
3. Номерът на модела, серийният номер или кодът на датата на производство на продукта са променени, премахнати или направени нечетливи.
4. Дефектът е резултат от прекомерна употреба извън предвидената цел, например непрекъсната употреба в търговска среда.
5. Повреди поради неизползване в съответствие с инструкциите на продукта.
6. Щети, причинени от използването на пиратски софтуер или компютърен вирус по време на употреба.
7. Щети, причинени от злополука, повреда или ремонт от неоторизирани доставчици на услуги.
8. Щети, причинени от непреодолима сила.
9. Продуктът не работи правилно поради липсваща връзка, причинена от злополука, смущения в сигнала или други влиятелни фактори по време на употреба.
10. За нормални дефекти при износване или по своя характер консумативи.
11. Продуктът не функционира правилно, тъй като първоначално не е проектиран, произведен или одобрен за употреба в държавата, в която използвате продукта, което може да се случи, когато сте внесли продукта.

Jamstveni list | Croatian

Dragi kupče,
Zahvaljujemo što ste kupili Philipsov IT pribor. Da biste sebi osigurali pouzdanu uslugu nakon prodaje, pažljivo pročitajte sljedeće upute. Ovo jamstveno razdoblje za proizvod vrijedi dvije godine od datuma kupnje (datum primitka povratnice i datum računa kupca).Registrirajte svoj proizvod i potražite podršku na:www.philips.com/welcome
Ako su funkcije proizvoda koji ste kupili oštećene ili se ne mogu normalno koristiti, kontaktirajte svog lokalnog prodavača ili kontaktirajte službu za pomoć. Serijski broj proizvoda popunjen u obrascu mora biti u skladu sa stvarnim proizvodom. Ovaj certifikat je primarni instrument za poslijeproda-jnu uslugu, čuvajte ga na sigurno. Ako vam je potrebna tehnička podrška, pokažite ovu jamstvenu karticu, a mi ćemo pružiti kvalitetne i profesionalne usluge.

Model	Serijski broj	Trgovac	Datum kupnje	Broj fakture

Sljedeće situacije nisu obuhvaćene servisom nakon prodaje:
1. Ne mogu pružiti valjanu jamstvenu karticu i račun (ne uključujući one koji mogu dokazati da su proizvodi u valjanom jamstvenom roku) ili izmjenu jamstva bez odobrenja.
2. Model proizvoda i serijski broj na jamstvenom listu nisu u skladu s fizičkim proizvodom ili bez pečata distributera.
3. Broj modela, serijski broj ili kôd datuma proizvodnje na proizvodu su promijenjeni, uklonjeni ili nečitki.
4. Kvar je rezultat pretjerane uporabe izvan predviđene svrhe, npr. Neprekidna uporaba u komercijalnom okruženju.
5. Šteta zbog toga što se ne koristi u skladu s uputama za proizvod.
6. Šteta nastala uporabom piratskog softvera ili računalnog virusa tijekom uporabe.
7. Šteta uzrokovana nesrećom, oštećenjem ili popravkom neovlaštenih prodavača usluga.
8. Šteta nastala višom silom.
9. Proizvod ne radi ispravno zbog nedostatka veze uzrokovane nesrećom, smetnjama signala ili drugim utjecajnim čimbenicima tijekom uporabe.
10. Za uobičajene nedostatke habanja ili po svojoj prirodi potrošni dijelovi.
11. Proizvod ne funkcionira ispravno jer nije izvorno dizajniran, proizveden ili odobren za upotrebu u zemlji u kojoj ga upotrebljavate, što bi moglo nastati prilikom uvoza proizvoda.

Záruční list | Česko

Vážený zákazníku,
Děkujeme, že jste si zakoupili produkt příslušenství IT společnosti Philips. Abyste zajistili spolehlivý poprodejní servis, přečtěte si pozorně následující pokyny. Tato záruční doba na produkt je platná dva roky od data nákupu (datum přijetí dokladu o vrácení zboží a datum faktury kupujícího).Zaregistrujte svůj produkt a získejte podporu na:www.philips.com/welcome
Pokud jsou funkce produktu, který jste zakoupili, vadné nebo je nelze běžně používat, obraťte se na místního prodejce nebo na servisní linku. Sériové číslo produktu vyplněného ve formuláři musí odpovídat skutečnému produktu. Tento certifikát je primárním nástrojem pro poprodejní servis, uschovejte si jej prosím. Pokud potřebujete technickou podporu, ukažte prosím tento záruční list a my vám poskytneme kvalitní a profesionální služby.

Modelka	Číslo série	Obchodník	Datum nákupu	Číslo faktury

Následující situace nejsou pokryty poprodejním servisem:
1. Nelze poskytnout platný záruční list a fakturu (vyjma těch, které prokáží, že výrobky jsou v rámci platné záruční doby) nebo změnu záruky bez povolení.
2. Model produktu a sériové číslo na záručním listu nejsou v souladu s fyzickým produktem nebo bez pečeti distributora.
3. Číslo modelu, sériové číslo nebo kód data výroby na produktu byly změněny, odstraněny nebo nečitelné.
4. Vada je výsledkem nadměrného používání mimo určený účel, např. Nepřetržitého používání v komerčním prostředí.
5. Poškození způsobené nepoužíváním v souladu s pokyny k produktu.
6. Poškození způsobené použitím pirátského softwaru nebo počítačového viru během používání.
7. Poškození způsobené nehodou, poškozením nebo opravou od neoprávněných prodejců.
8. Škody způsobené vyšší mocí.
9. Produkt nefunguje správně z důvodu chybějícího spojení způsobeného nehodou, interferencí signálu nebo jinými vlivnými faktory během používání.
10. Pro běžné opotřebení nebo vady spotřebního materiálu.
11. Produkt nefunguje správně, protože nebyl původně navržen, vyroben nebo schválen pro použití v zemi, kde produkt používáte, k čemuž může dojít při importu produktu.

Garantikort | Dansk

Kære kunde,
Tak fordi du købte et Philips it-tilbehørsprodukt. For at sikre dig en pålidelig eftersalgsservice skal du læse følgende instruktioner omhyggeligt. Denne produktgarantiperiode er gyldig i to år fra købsdatoen (datoen for modtagelse af returkvitteringen og købers fakturadato).Registrer dit produkt og få support på:www.philips.com/welcome
Hvis funktionerne på det produkt, du har købt, er defekte eller ikke kan bruges normalt, bedes du kontakte din lokale forhandler eller kontakte service hotline. Produktets serienummer på formularen skal være i overensstemmelse med det faktiske produkt. Dette certifikat er det primære instrument til eftersalgsservice. Gem det sikkert. Hvis du har brug for teknisk support, skal du vise dette garantikort, og vi leverer kvalitets- og professionelle tjenester.

Model	Serienummer	Forhandler	Købsdato	Faktura nummer

Følgende situationer er ikke dækket af eftersalgsservice:
1. Kan ikke levere et gyldigt garantikort og en faktura (ikke dem, der kan bevise, at produkterne er inden for den gyldige garantiperiode) eller ændring af garantien uden tilladelse.
2. Produktmodellen og serienummeret på garantikortet er ikke i overensstemmelse med det fysiske produkt eller uden distributørforsegling.
3. Modelnummeret, serienummeret eller produktionsdatokoden på produktet er blevet ændret, fjernet eller gjort ulæseligt.
4. Manglen er resultatet af overdreven brug uden for det tilsigtede formål, fx non-stop brug i et kommercielt miljø.
5. Skader på grund af ikke brugt i overensstemmelse med produktinstruk - tionerne.
6. Skader forårsaget af brug af piratkopieret software eller computervirus under brug.
7. Skader forårsaget af ulykke, beskadigelse eller reparation fra uautoriserede serviceleverandører.
8. Skader forårsaget af force majeure.
9. Produktet fungerer ikke korrekt på grund af manglende forbindelse forårsaget af ulykke, signalinterferens eller andre indflydelsesrige faktorer under brug.
10. Ved normale slidfejl eller efter deres art forbrugsdele.
11. Produktet fungerer ikke korrekt, fordi det ikke oprindeligt var designet, fremstillet eller godkendt til brug i det land, hvor du bruger produktet, hvilket kan forekomme, da du importerede produktet.

Garantie kaart | Nederlands

Geachte klant,
Dank u voor het aanschaffen van een Philips IT-accessoire. Lees de volgende instructies zorgvuldig door om u een betrouwbare aftersales-service te garanderen. Deze productgarantieperiode is twee jaar geldig vanaf de aankoopdatum (de datum van ontvangst van de retourbon en de factuurda - tum van de koper).Registreer uw product en krijg ondersteuning op:www.philips.com/welcome
Als de functies van het product dat u had gekocht defect zijn of niet normaal kunnen worden gebruikt, neem dan contact op met uw plaatselijke winkelier of neem contact op met de servicehotline. Het serienummer van het product dat op het formulier is ingevuld, moet overeenkomen met het daadwerkeli - jke product. Dit certificaat is het belangrijkste instrument voor de service na verkoop, bewaar het goed. Als u technische ondersteuning nodig heeft, laat dan deze garantiekaart zien en wij zullen u hoogwaardige en professionele services bieden.

Model	Serienummer	Dealer	Aankoopdatum	Factuurnummer

De volgende situaties vallen niet onder de servicedienst:
1. Niet in staat om een geldige garantiekaart en factuur te overleggen (met uitzondering van degene die kunnen aantonen dat de producten binnen de geldige garantieperiode vallen) of wijziging van de garantie zonder toestemming.
2. Het productmodel en serienummer op de garantiekaart zijn niet in overeenstemming met het fysieke product of zonder het distributeurzegel.
3. Het modelnummer, serienummer of productiedatumcode op het product is gewijzigd, verwijderd of onleesbaar gemaakt.
4. Het defect is het resultaat van overmatig gebruik buiten het beoogde doel, bijv. Non-stop gebruik in een commerciële omgeving.
5. Schade door het niet gebruiken in overeenstemming met de productin - structies.
6. Schade veroorzaakt door het gebruik van illegale software of computervi - rus tijdens het gebruik.
7. Schade veroorzaakt door een ongeval, schade of reparatie door ongeauto - riseerde serviceleveranciers.
8. Schade veroorzaakt door overmacht.
9.Het product werkt niet correct vanwege een ontbrekende verbinding als gevolg van een ongeluk, signaalstoring of andere invloedsfactoren tijdens het gebruik.
10. Voor normale slijtage defecten, of door hun aard verbruiksartikelen.
11. Het product functioneert niet naar behoren omdat het oorspronkelijk niet is ontworpen, gefabriceerd of goedgekeurd voor gebruik in het land waar u het product gebruikt, wat kan voorkomen bij het importeren van het product.

Takuukortti | Suomi

Rakkaat asiakas,
Kiitos, että ostit Philipsin IT-lisävarustetuotteen. Varmistaaksesi luotettavan huoltopalvelun, lue seuraavat ohjeet huolellisesti. Tämä tuotetakuu on voimassa kaksi vuotta ostopäivästä (ostokuitin vastaanottopäivä ja ostajan laskutuspäivä).Rekisteröi tuotteesi ja saa tukea osoitteessa:ww - w.philips.com/welcome
Jos ostamasi tuotteen toiminnot ovat viallisia tai niitä ei voida käyttää normaalisti, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään tai ota yhteyttä asiakaspalveluun. Lomakkeeseen täytetyn tuotteen sarjanumeron on oltava yhdenmukainen todellisen tuotteen kanssa. Tämä varmenne on ensisijainen myynnin jälkeisen palvelun väline, pidä se turvallisesti. Jos tarvitset teknistä tukea, esitä tämä takuukortti, niin tarjoamme laadukkaita ja ammattitaitoisia palveluita.

Malli	Sarjanumero	Jakaja	Ostopäivä	Laskun numero

Myynnin jälkeinen palvelu ei kata seuraavia tilanteita:
1. Ei voida esittää voimassa olevaa takuukorttia ja laskua (lukuun ottamatta niitä, jotka voivat todistaa tuotteiden olevan voimassa olevassa takuuajassa) tai takuun muuttamista ilman lupaa.
2. Takuukortin tuotemalli ja sarjanumero eivät ole fyysisen tuotteen mukaisia tai ilman jakelijan sinettiä.
3. Tuotteen mallinumero, sarjanumero tai valmistuspäivämäärä on muutettu, poistettu tai tehty lukukelvottomaksi.
4. Vika on seurausta liiallisesta käytöstä aiotun käyttötarkoituksen ulkopuolella, esimerkiksi jatkuvasta käytöstä kaupallisessa ympäristössä.
5. Vahingot, jotka johtuvat siitä, että tuotetta ei ole käytetty ohjeiden mukaisesti.
6. Vahvuudet, jotka aiheutuvat laittomasti valmistettujen ohjelmistojen tai tietokonevirusten käytöstä käytön aikana.
7. Vahinko, joka on aiheutunut valtuuttamattomien palveluntarjoajien onnettomuuksista, vahingoista tai korjauksista.
8. Ylivoimaisen esteen aiheuttamat vahingot.
9. Tuote ei toimi oikein johtuen yhteyden puuttumisesta, joka johtuu onnettomuuksista, signaalihäiriöistä tai muista käytön aikana vaikuttavista tekijöistä.
10. Normaalien kulumisvaurioiden tai niiden luonteeltaan kuluvien osien vuoksi.
11. Tuote ei toimi kunnolla, koska sitä ei ole alun perin suunniteltu, valmistettu tai hyväksytty käytettäväksi maassa, jossa käytät tuotetta, mikä saattaa ilmetä tuotaessasi tuotetta.

飞利浦多国语言全球通用版 质保卡 成品尺寸：65*100mm 展开：455x300mm 材质80克书写纸 单色正反印刷 6*2折页 封面封底要正确

06.16.01.0270

Carte de garantie | Français

Cher client,
Merci d'avoir acheté un produit accessoire informatique Philips. Pour vous assurer un service après-vente fiable, veuillez lire attentivement les instructions suivantes. Cette période de garantie du produit est valable deux ans à compter de la date d'achat (la date de réception du bon de retour et la date de facturation de l'acheteur).Enregistrez votre produit et obtenez de l'aide sur:www.philips.com/welcome
Si les fonctions du produit que vous avez acheté sont défectueuses ou ne peuvent pas être utilisées normalement, veuillez contacter votre revendeur local ou contacter la hotline de service. Le numéro de série du produit renseigné dans le formulaire doit être conforme au produit réel. Ce certificat est l'instrument principal du service après-vente, veuillez le conserver en toute sécurité. Si vous avez besoin d'une assistance technique, veuillez montrer cette carte de garantie et nous vous fournirons des services de qualité et professionnels.

Modèle	Numéro de série	Marchand	Date d'achat	Numéro de facture

Les situations suivantes ne sont pas couvertes par le service après-vente:
1. Impossible de fournir une carte de garantie valide et une facture (à l'exclusion de celles qui peuvent prouver que les produits sont dans la période de garantie valide) ou la modification de la garantie sans autorisation.
2. Le modèle et le numéro de série du produit sur la carte de garantie ne sont pas conformes au produit physique ou sans le sceau du distributeur.
3. Le numéro de modèle, le numéro de série ou le code de date de production du produit ont été modifiés, supprimés ou rendus illisibles.
4. Le défaut est le résultat d'une utilisation excessive en dehors de l'usage prévu, par exemple une utilisation continue dans un environnement commercial.
5. Dommages dus à une utilisation non conforme aux instructions du produit.
6. Les dommages causés par l'utilisation de logiciels piratés ou d'un virus informatique lors de l'utilisation.
7. Les dommages causés par un accident, des dommages ou une réparation par des fournisseurs de services non autorisés.
8. Dommages causés par un cas de force majeure.
9. Le produit ne fonctionne pas correctement en raison d'une connexion manquante causée par un accident, des interférences de signal ou d'autres facteurs influents pendant l'utilisation.
10. Pour les défauts d'usure normale, ou de par leur nature des pièces consommables.
11. Le produit ne fonctionne pas correctement car il n'a pas été initialement conçu, fabriqué ou approuvé pour une utilisation dans le pays où vous utilisez le produit, ce qui peut se produire lorsque vous importez le produit.

Garantiekarte | Deutsch

Sehr geehrter Kunde,
Vielen Dank, dass Sie sich für ein Philips IT-Zubehörprodukt entschieden haben. Lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch, um einen zuverlässigen Kundendienst zu gewährleisten. Diese Produktgarantiezeit beträgt zwei Jahre ab Kaufdatum (Datum des Eingangs der Rücksende-bestätigung und Rechnungsdatum des Käufers).Registrieren Sie Ihr Produkt und erhalten Sie Support unter: www.philips.com/welcome
Wenn die Funktionen des von Ihnen gekauften Produkts fehlerhaft sind oder nicht normal verwendet werden können, wenden Sie sich an Ihren Händler vor Ort oder an die Service-Hotline. Die Seriennummer des im Formular ausgefüllten Produkts muss mit dem tatsächlichen Produkt übereinstim - men. Dieses Zertifikat ist das Hauptinstrument für den Kundendienst. Bitte bewahren Sie es sicher auf. Wenn Sie technischen Support benötigen, legen Sie bitte diese Garantiekarte vor. Wir bieten qualitativ hochwertige und professionelle Dienstleistungen.

Modell	Seriennummer	Händler	Kaufdatum	Rechnungsnummer

Die folgenden Situationen werden vom Kundendienst nicht abgedeckt:
1. Es kann keine gültige Garantiekarte und Rechnung (ohne diejenigen, die nachweisen können, dass sich die Produkte innerhalb der gültigen Garantiezeit befinden) oder die Änderung der Garantie ohne Genehmigung vorgelegt werden.
2. Das Produktmodell und die Seriennummer auf der Garantiekarte stimmen nicht mit dem physischen Produkt oder ohne das Verteilersiegel überein.
3. Die Modellnummer, Seriennummer oder der Code des Produktionsda - tums auf dem Produkt wurde geändert, entfernt oder unleserlich gemacht.
4. Der Mangel ist das Ergebnis einer übermäßigen Verwendung außerhalb des beabsichtigten Zwecks, z. B. einer ununterbrochenen Verwendung in einem gewerblichen Umfeld.
5. Schäden durch Nichtverwendung gemäß Produktanleitung.
6. Schäden, die durch die Verwendung von Raubkopien oder Computerviren während des Gebrauchs verursacht werden.
7. Schäden, die durch Unfälle, Schäden oder Reparaturen durch nicht autorisierte Dienstleister verursacht wurden.
8. Schäden durch höhere Gewalt.
9. Das Produkt funktioniert aufgrund einer fehlenden Verbindung, die durch einen Unfall, Signalstörungen oder andere Einflussfaktoren während des Gebrauchs verursacht wurde, nicht ordnungsgemäß.
10. Für normale Verschleißfehler oder von Natur aus Verbrauchsteile.
11. Das Produkt funktioniert nicht ordnungsgemäß, da es ursprünglich nicht für die Verwendung in dem Land entwickelt, hergestellt oder zugelassen wurde, in dem Sie das Produkt verwenden. Dies kann beim Import des Produkts auftreten.

Κάρτα εγγύησης | Ελληνικά

Αγαπητέ πελάτη,
Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε ένα προϊόν αξεσουάρ Philips IT. Για να διασφαλίσετε μια αξιόπιστη εξυπηρέτηση μετά την πώληση, διαβάστε προσεκτικά τις ακόλουθες οδηγίες. Αυτή η περίοδος εγγύησης προϊόντος ισχύει για δύο χρόνια από την ημερομηνία αγοράς (ημερομηνία παραλαβής της απόδειξης επιστροφής και ημερομηνία τιμολογίου του αγοραστή).Καταχωρήστε το προϊόν σας και λάβετε υποστήριξη στη διεύθυνση:www.philips.com/welcome
Εάν οι λειτουργίες του προϊόντος που αγοράσατε έχουν ελαττωθεί ή δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν κανονικά, επικοινωνήστε με τον τοπικό σας πωλητή ή επικοινωνήστε με την τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης.Ο αριθμός σειράς του προϊόντος που συμπληρώνεται στη φόρμα πρέπει να είναι σύμφωνος με το πραγματικό προϊόν. Αυτό το πιστοποιητικό είναι το κύριο μέσο για την εξυπηρέτηση μετά την πώληση, παρακαλώ φυλάξτε το. Εάν χρειάζεστε τεχνική υποστήριξη, δείξτε αυτήν την κάρτα εγγύησης και θα παρέχουμε ποιοτικές και επαγγελματικές υπηρεσίες.

Μοντέλο	Αριθμός σειράς	Εμπορος	Ημερομηνία αγοράς	Αριθμός τιμολογίου

Οι ακόλουθες καταστάσεις δεν καλύπτονται από την εξυπηρέτηση μετά την πώληση:
1. Δεν είναι δυνατή η παροχή έγκυρης κάρτας εγγύησης και τιμολογίου (δεν περιλαμβάνονται εκείνα που μπορούν να αποδείξουν ότι τα προϊόντα βρίσκονται εντός της έγκυρης περιόδου εγγύησης) ή η αλλαγή της εγγύησης χωρίς άδεια.
2. Το μοντέλο προϊόντος και ο σειριακός αριθμός στην κάρτα εγγύησης δεν συμμορφώνονται με το φυσικό προϊόν ή χωρίς τη σφραγίδα του διανομέα.
3. Ο αριθμός μοντέλου, ο αριθμός σειράς ή ο κωδικός ημερομηνίας παραγωγής στο προϊόν έχει τροποποιηθεί, αφαιρεθεί ή καταστεί δυσανάγνωστος.
4. Το ελάττωμα είναι αποτέλεσμα υπερβολικής χρήσης εκτός του επιδιωκόμενου σκοπού, π.χ. ασταμάτητη χρήση σε εμπορικό περιβάλλον.
5. Ζημιά λόγω μη χρήσης σύμφωνα με τις οδηγίες του προϊόντος.
6. Ζημιά που προκλήθηκε από τη χρήση πειρατικών λογισμικών ή ιών υπολογιστή κατά τη χρήση.
7. Ζημιά που προκλήθηκε από ατύχημα, ζημιά ή επισκευή από μη εξουσιοδοτημένους προμηθευτές υπηρεσιών.
8. Ζημία που προκλήθηκε από ανωτέρα βία.
9. Το προϊόν δεν λειτουργεί σωστά λόγω έλλειψης σύνδεσης που προκαλείται από ατύχημα, παρεμβολές σήματος ή άλλους σημαντικούς παράγοντες κατά τη χρήση.
10. Για φυσιολογικά ελαττώματα φθοράς ή από τη φύση τους αναλώσιμα μέρη.
11. Το προϊόν δεν λειτουργεί σωστά επειδή δεν είχε αρχικά σχεδιαστεί, κατασκευαστεί ή εγκριθεί για χρήση στη χώρα όπου χρησιμοποιείτε το προϊόν, το οποίο ενδέχεται να προκύψει κατά την εισαγωγή του προϊόντος.

Jótállási jegy | Magyar

Tisztelt Ügyfelünk,
Köszönjük, hogy Philips informatikai kiegészítő terméket vásárolt. A megbízható értékesítés utáni szolgáltatás biztosítása érdekében kérjük, olvassa el figyelmesen az alábbi utasításokat. Ez a termék jótállási ideje a vásárlás dátumától (a tértivevény beérkezésének és a vevő számlájának dátumától) számított két évig érvényes.Regisztrálja termékét és kap támogatást a következő címen:www.philips.com/welcome
Ha a megvásárolt termék funkciói hibásak vagy nem használhatók rendesen, kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi kereskedővel vagy vegye fel a kapcsolatot a szerviz forródrótjával. Az űrlapon kitöltött termék sorozatszámának meg kell egyeznie a tényleges termékkel. Ez a tanúsítvány az értékesítés utáni szolgáltatás elsődleges eszköze, kérjük, őrizze meg. Ha technikai támogatás - ra van szüksége, kérjük, mutassa meg ezt a jótállási jegyet, mi pedig minőségi és professzionális szolgáltatásokat nyújtunk.

Modell	Sorozat száma	Kereskedő	Vásárlás időpontja	Számlaszám

A következő helyzetekre nem terjed ki az értékesítés utáni szolgáltatás:
1. Nem lehet érvényes garanciakártyát és számlát benyújtani (kivéve azokat, amelyek igazolhatják, hogy a termékek az érvényes jótállási időn belül vannak), illetve a garancia engedély nélküli módosítását.
2. A jótállási jegyen szereplő termék modell és sorozatszám nem egyezik meg a fizikai termékkel vagy a forgalmazói pecsét nélkül.
3. A termék modellszámát, sorozatszámát vagy gyártási dátum kódját megváltoztatták, eltávolították vagy olvashatatlanná tették.
4. A hiba a rendeltetésen kívüli túlzott használat következménye, például kereskedelmi környezetben történő folyamatos használat.
5. A termék utasításainak nem megfelelő használata miatt bekövetkezett károk.
6. Kalóz szoftver vagy számítógépes vírus használata során okozott kár.
7. Balesetből, károkból vagy javításokból eredő károk illetéktelen szolgáltatóktól.
8. Vis maior által okozott kár.
9. A termék nem működik megfelelően a baleset, a jelzavar vagy egyéb befolyásoló tényezők által okozott kapcsolat hiánya miatt a használat során.
10. Normális kopási hibák vagy jellegüknél fogva fogyó alkatrészek esetén.
11. A termék nem működik megfelelően, mert eredetileg nem azt az országot tervezték, gyártották vagy engedélyezték, ahol használja a terméket, ami előfordulhat a termék importálásakor.

Certificato di garanzia | Italiano

Caro cliente,
Grazie per aver acquistato un prodotto accessorio IT Philips. Per garantire un servizio post-vendita affidabile, leggere attentamente le seguenti istruzioni. Questo periodo di garanzia del prodotto è valido per due anni dalla data di acquisto (la data di ricezione della ricevuta di ritorno e la data della fattura dell'acquirente).Registra il tuo prodotto e ottieni supporto su:www.philips.com/welcome
Se le funzioni del prodotto acquistato sono difettose o non possono essere utilizzate normalmente, contattare il rivenditore locale o contattare la hotline di assistenza. Il numero di serie del prodotto compilato nel modulo deve essere coerente con il prodotto reale. Questo certificato è lo strumento principale per il servizio post-vendita, si prega di conservarlo al sicuro. Se hai bisogno di supporto tecnico, mostra questa scheda di garanzia e forniremo servizi di qualità e professionali.

Modello	Numero di serie	Rivenditore	Data di acquisto	Numero di fattura

Le seguenti situazioni non sono coperte dal servizio post-vendita:
1. Impossibile fornire una carta di garanzia e una fattura valide (escluse quelle che possono dimostrare che i prodotti rientrano nel periodo di garanzia valido) o l'alterazione della garanzia senza autorizzazione.
2. Il modello del prodotto e il numero di serie sulla scheda di garanzia non sono conformi al prodotto fisico o senza il sigillo del distributore.
3. Il numero di modello, il numero di serie o il codice della data di produzione sul prodotto è stato alterato, rimosso o reso illeggibile.
4. Il difetto è il risultato di un uso eccessivo al di fuori dello scopo previsto, ad esempio un uso continuo in un ambiente commerciale.
5. Danni dovuti a utilizzo non conforme alle istruzioni del prodotto.
6. Danni causati dall'uso di software piratato o virus informatici durante l'uso.
7. Danni causati da incidenti, danni o riparazioni da fornitori di servizi non autorizzati.
8. Danni causati da forza maggiore.
9. Il prodotto non funziona correttamente a causa di una connessione mancante causata da incidenti, interferenze di segnale o altri fattori influenti durante l'uso.
10. Per normali difetti di usura o rottura, o per loro natura parti consumabili.
11. Il prodotto non funziona correttamente perché non è stato originariamente progettato, fabbricato o approvato per l'uso nel paese in cui si utilizza il prodotto, cosa che potrebbe verificarsi al momento dell'impor-tazione del prodotto.

Garantikort | Norsk

Kjære kunde,
Takk for at du kjøpte et Philips IT-tilbehørsprodukt. Les følgende instruksjon - er nøye for å sikre deg en pålitelig kundeservice. Denne produktgarantiperi - oden er gyldig i to år fra kjøpsdatoen (datoen for mottakelse av returkvitteringen og fakturadatoen for kjøperen).
Registrer produktet og få støtte på:www.philips.com/welcome
Hvis funksjonene til produktet du har kjøpt er defekte eller ikke kan brukes normalt, kan du kontakte din lokale forhandler eller kontakte tjenestetele - fonen. Serienummeret til produktet som er fylt ut i skjemaet, må være i samsvar med det faktiske produktet. Dette sertifikatet er det viktigste instrumentet for ettersalgstjenesten, vær så snill å oppbevare det. Hvis du trenger teknisk støtte, vennligst vis dette garantikortet, så gir vi kvalitets- og profesjonelle tjenester.

Modell	Serienummer	Forhandler	Kjøpsdato	Fakturanummer

Følgende situasjoner dekkes ikke av ettersalgsservice:
1. Kan ikke gi et gyldig garantikort og faktura (ikke inkludert de som kan bevise at produktene er innenfor gyldig garantiperiode) eller endring av garantien uten autorisasjon.
2. Produktmodellen og serienummeret på garantikortet er ikke i samsvar med det fysiske produktet eller uten distributørforsegling.
3. Modellnummeret, serienummeret eller produksjonsdatokoden på produktet er endret, fjernet eller gjort uleselig.
4. Mangelen er et resultat av overdreven bruk utenfor det tiltenkte formålet, f.eks. Non-stop bruk i et kommersielt miljø.
5. Skader på grunn av ikke brukt i samsvar med produktinstruksjonene.
6. Skader forårsaket av bruk av piratkopiert programvare eller datavirus under bruk.
7. Skader forårsaket av ulykke, skade eller reparasjon fra uautoriserte tjenesteleverandører.
8. Skader forårsaket av force majeure.
9. Produktet fungerer ikke ordentlig på grunn av manglende tilkobling forårsaket av ulykke, signalforstyrrelser eller andre innflytelsesrike faktorer under bruk.
10. For normale slitasjedefekter, eller etter sin art forbruksdeler.
11. Produktet fungerer ikke ordentlig fordi det ikke opprinnelig ble designet, produsert eller godkjent for bruk i landet der du bruker produktet, noe som kan oppstå når du importerte produktet.

Karta gwarancyjna | Polski

Szanowny kliencie,
Dziękujemy za zakup akcesoriów IT firmy Philips. Aby zapewnić niezawodną obsługę posprzedażną, przeczytaj uważnie poniższe instrukcje. Okres gwarancji na produkt obowiązuje dwa lata od daty zakupu (od daty otrzymania paragonu i daty faktury kupującego). Zarejestruj swój produkt i uzyskaj pomoc pod adresem:www.philips.com/welcome
Jeśli funkcje zakupionego produktu są wadliwe lub nie można ich normalnie używać, należy skontaktować się z lokalnym sprzedawcą lub skontaktować się z infolinią serwisową. Numer seryjny produktu wypełnionego w formularzu musi być zgodny z rzeczywistym produktem. Ten certyfikat jest podstawowym instrumentem do obsługi posprzedażnej, proszę go zachować. Jeśli potrzebujesz pomocy technicznej, pokaż tę kartę gwarancyjną, a my zapewnimy wysokiej jakości i profesjonalne usługi.

Model	Numer seryjny	Kupiec	Data zakupu	Numer faktury

Serwis posprzedażowy nie obejmuje następujących sytuacji:
1. Brak możliwości przedstawienia ważnej karty gwarancyjnej i faktury (z wyłączeniem tych, które mogą udowodnić, że produkty są objęte okresem gwarancji) lub zmiana gwarancji bez upoważnienia.
2. Model produktu i numer seryjny na karcie gwarancyjnej nie są zgodne z fizycznym produktem lub bez pieczęci dystrybutora.
3. Numer modelu, numer seryjny lub kod daty produkcji na produkcie został zmieniony, usunięty lub stał się nieczytelny.
4. Wada jest wynikiem nadmiernego użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem, np. Ciągłego użytkowania w środowisku komercyjnym.
5. Uszkodzenia spowodowane niezgodnie z instrukcją produktu.
6. Uszkodzenia spowodowane użyciem pirackiego oprogramowania lub wirusów komputerowych podczas użytkowania.
7. Uszkodzenia spowodowane wypadkiem, uszkodzeniem lub naprawą wykonaną przez nieautoryzowanych dostawców usług.
8. Szkody spowodowane siłą wyższą.
9. Produkt nie działa prawidłowo z powodu braku połączenia spowodowa - nego wypadkiem, zakłóceniami sygnału lub innymi wpływowymi czynnikami podczas użytkowania.
10. W przypadku normalnego zużycia lub z natury części eksploatacyjnych.
11. Produkt nie działa prawidłowo, ponieważ nie został pierwotnie zaprojektowany, wyprodukowany lub zatwierdzony do użytku w kraju, w którym produkt jest używany, co może mieć miejsce podczas importu produktu.

Cartão de garantia | Português

Estimado cliente,
Obrigado por adquirir um produto acessório de TI da Philips. Para garantir um serviço pós-venda confiável, leia atentamente as instruções a seguir. Este período de garantia do produto é válido por dois anos a partir da data da compra (a data do recebimento do aviso de recebimento e a data da fatura do comprador).Registre seu produto e obtenha suporte em:www.philips.com/welcome
Se as funções do produto que você adquiriu estiverem defeituosas ou não puderem ser usadas normalmente, entre em contato com o revendedor local ou contate o serviço de atendimento ao cliente. O número de série do produto preenchido no formulário deve ser consistente com o produto real. Este certificado é o principal instrumento para o serviço pós-venda, por favor, guarde-o. Se precisar de suporte técnico, mostre este cartão de garantia, e forneceremos serviços de qualidade e profissionais.

Modelo	Número de série	Distribuidor	Data de compra	Número da fatura

As seguintes situações não são cobertas pelo serviço pós-venda:
1. Incapaz de fornecer um cartão de garantia válido e fatura (não incluindo aqueles que podem provar que os produtos estão dentro do período de garantia válido) ou a alteração da garantia sem autorização.
2. O modelo do produto e o número de série do cartão de garantia não estão em conformidade com o produto físico ou sem selo do distribuidor.
3. O número do modelo, número de série ou código da data de produção no produto foi alterado, removido ou tornou-se ilegível.
4. O defeito é o resultado de uso excessivo fora da finalidade pretendida, por exemplo, uso ininterrupto em um ambiente comercial.
5. Danos devido ao não uso de acordo com as instruções do produto.
6. Danos causados pelo uso de software pirata ou vírus de computador durante o uso.
7. Danos causados por acidente, dano ou reparo de fornecedores de serviços não autorizados.
8. Danos causados por força maior.
9. O produto não funciona corretamente devido à falta de conexão causada por acidente, interferência de sinal ou outros fatores influentes durante o uso.
10. Para defeitos de desgaste normal ou peças consumíveis por natureza.
11. O produto não funciona corretamente porque não foi originalmente projetado, fabricado ou aprovado para uso no país onde você o usa, o que pode ocorrer durante a importação do produto.

Card de garantie | Română

Dragă client,
Vă mulțumim că ați achiziționat un produs accesoriu IT Philips. Pentru a vă asigura un serviciu post-vânzare de încredere, vă rugăm să citiți cu atenție următoarele instrucțiuni. Această perioadă de garanție a produsului este valabilă timp de doi ani de la data cumpărării (data primirii bonului de returnare și data facturii cumpărătorului).Înregistrați-vă produsul și primiți asistență la:www.philips.com/welcome
Dacă funcțiile produsului pe care l-ați achiziționat sunt defecte sau nu pot fi utilizate în mod normal, vă rugăm să contactați distribuitorul local sau să contactați linia telefonică de service. Numărul de serie al produsului completat în formular trebuie să fie în concordanță cu produsul real. Acest certificat este instrumentul principal pentru serviciul post-vânzare, vă rugăm să îl păstrați în siguranță. Dacă aveți nevoie de asistență tehnică, vă rugăm să arătați acest card de garanție și vă vom oferi servicii de calitate și profesionale.

Model	Numărul seriei	Dealer	Data cumpărării	Număr de factură

Următoarele situații nu sunt acoperite de serviciul post-vânzare:
1. Imposibilitatea de a furniza un card de garanție valabil și o factură (cu excepția celor care pot dovedi că produsele se află în perioada de garanție valabilă) sau modificarea garanției fără autorizare.
2. Modelul produsului și numărul de serie de pe cardul de garanție nu sunt conforme cu produsul fizic sau fără sigiliul distribuitorului.
3. Numărul modelului, numărul de serie sau codul datei de producție de pe produs au fost modificate, eliminate sau făcute ilizibile.
4. Defectul este rezultatul utilizării excesive în afara scopului intenționat, de exemplu utilizarea non-stop într-un mediu comercial.
5. Deteriorări datorate neutilizării în conformitate cu instrucțiunile produsului.
6. Daune cauzate de utilizarea software-ului piratat sau a virusului computerului în timpul utilizării.
7. Daune cauzate de accidente, daune sau reparații de la furnizori de servicii neautorizați.
8. Daune cauzate de forță majoră.
9. Produsul nu funcționează corect din cauza lipsei conexiunii cauzate de accidente, interferențe ale semnalului sau alți factori influenți în timpul utilizării.
10. Pentru defecte normale de uzură sau, prin natura lor, părți consumabile.
11. Produsul nu funcționează corect, deoarece nu a fost proiectat, fabricat sau aprobat inițial pentru utilizare în țara în care utilizați produsul, care ar putea apărea la importul produsului.

Гарантийный талон | русский

Уважаемый клиент,
Благодарим вас за покупку вспомогательного оборудования Philips для ИТ-оборудования. Чтобы обеспечить надежное послепродажное обслуживание, внимательно прочтите следующие инструкции. Гарантия на продукт действительна в течение двух лет с даты покупки (дата получения квитанции о возврате и дата выставления счета покупателем).Зарегистрируйте свой продукт и получите поддержку по адресу:www.philips.com/welcome
Если функции приобретенного вами продукта нарушены или не могут использоваться в обычном режиме, обратитесь к местному продавцу или по горячей линии обслуживания. ерийный номер продукта, заполненный в форме, должен соответствовать фактическому продукту. Этот сертификат является основным инструментом послепродажного обслуживания, пожалуйста, сохраните его. Если вам нужна техническая поддержка, покажите этот гарантийный талон, и мы предоставим качественные и профессиональные услуги.

Модель	Номер серии	Дилер	Дата покупки	Номер счета

Следующие ситуации не покрываются послепродажным обслуживанием:
1. Невозможность предоставить действующий гарантийный талон и счет-фактуру (не включая те, которые могут подтвердить, что продукты находятся в пределах действующего гарантийного срока) или изменение гарантии без разрешения.
2. Модель продукта и серийный номер в гарантийном талоне не соответствуют физическому продукту или не имеют печати дистрибьютора.
3. Номер модели, серийный номер или код даты производства на продукте были изменены, удалены или стали неразборчивыми.
4. Дефект является результатом чрезмерного использования не по назначению, например, непрерывного использования в коммерческой среде.
5. Повреждения из-за несоблюдения инструкций по использованию продукта.
6. Ущерб, причиненный использованием пиратского программного обеспечения или компьютерного вируса во время использования.
7. Повреждения, вызванные аварией, повреждением или ремонтом неавторизованными поставщиками услуг.
8. Ущерб, причиненный форс-мажорными обстоятельствами.
9. Изделие не работает должным образом из-за отсутствия соединения, вызванного несчастным случаем, помехами сигнала или другими влияющими факторами во время использования.
10. На дефекты, вызванные естественным износом или по своей природе расходные детали.
11. Продукт не работает должным образом, поскольку он изначально не был разработан, изготовлен или одобрен для использования в стране, где вы его используете, что могло произойти, когда вы импортировали продукт.

Гарантни лист | Srb

Драги купац,
Хвала вам што сте купили Пхилипс-ов производ додатне опреме. Да бисте себи обезбедили поуздану услугу након продаје, пажљиво прочитајте следећа упутства. Овај гарантни рок за производ важи две године од датума куповине (датум пријема повратнице и датум фактуре купца).Региструјте свој производ и потражите подршку на:ввв.пхилипс.цом/велцоме
Ако су функције производа који сте купили оштећене или се не могу нормално користити, контактирајте локалног продавца или контактирајте службу за помоћ. Серијски број производа попуњен у обрасцу мора бити у складу са стварним производом. Овај сертификат је примарни инструмент за сервис након продаје, чувајте га. Ако вам је потребна техничка подршка, покажите овај гарантни лист, а ми ћемо пружити квалитетне и професионалне услуге.

Модел	Серијски број	Трговац	Датум куповине	Број фактуре

Следеће ситуације нису обухваћене сервисом након продаје:
1. Немогуће је доставити важећу гарантну картицу и рачун (не укључујући оне који могу доказати да су производи у важећем гарантном року) или промену гаранције без одобрења.
2. Модел производа и серијски број на гарантном листу нису у складу са физичким производом или без печата дистрибутера.
3. Број модела, серијски број или код датума производње на производу су промењени, уклоњени или нечитки.
4. Квар је резултат прекомерне употребе ван предвиђене намене, нпр. Непрекидна употреба у комерцијалном окружењу.
5. Штета због тога што се не користи у складу са упутствима за производ.
6. Штета настала употребом пиратског софтвера или рачунарског вируса током употребе.
7. Штета коју су неовлашћени продавци проузроковали несрећом, оштећењем или поправком.
8. Штета настала услед више силе.
9. Производ не ради правилно због недостатка везе узроковане несрећом, сметњама сигнала или другим утицајним факторима током употребе.
10. За уобичајене недостатке хабања или по својој природи потрошни делови.
11. Производ не функционише исправно јер првобитно није дизајниран, произведен или одобрен за употребу у земљи у којој га користите, што би могло настати приликом увоза производа.

Záručný list | Slovenščina

Vážený zákazník,
Ďakujeme, že ste si zakúpili produkt IT príslušenstva spoločnosti Philips. Aby ste si zaistili spoľahlivý popredajný servis, pozorne si prečítajte nasledujúce pokyny. Táto záručná doba na výrobok platí dva roky od dátumu nákupu (dátum prijatia potvrdenia o vrátení tovaru a dátum vystavenia faktúry kupujúceho).Zaregistrujte svoj produkt a získajte podporu na adrese:ww w.philips.com/welcome
Ak sú funkcie produktu, ktorý ste zakúpili, poškodené alebo ich nemožno normálne používať, obráťte sa na miestneho predajcu alebo na horúcu linku služieb. Sériové číslo produktu vyplneného vo formulári musí zodpovedať skutočnému produktu. Tento certifikát je primárnym prístrojom pre popredajný servis, uschovajte si ho prosím. Ak potrebujete technickú podporu, ukážte prosím tento záručný list a my vám poskytneme kvalitné a profesionálne služby.

Model	Číslo série	Predajca	Dátum nákupu	Číslo faktúry

Popredajný servis nezahŕňa nasledujúce situácie:
1. Nemôžeme predložiť platný záručný list a faktúru (okrem tých, ktoré preukazujú, že výrobky sú v rámci platnej záručnej doby), ani zmeny v záruke bez autorizácie.
2. Model produktu a sériové číslo na záručnom liste nie sú v súlade s fyzickým produktom alebo bez plomby distribútora.
3. Číslo modelu, sériové číslo alebo kód dátumu výroby na produkte boli zmenené, odstránené alebo sa stali nečitateľnými.
4. Závada je výsledkom nadmerného používania mimo stanoveného účelu, napr. Nepretržitého používania v komerčnom prostredí.
5. Poškodenie spôsobené nepoužívaním v súlade s pokynmi k produktu.
6. Poškodenie spôsobené použitím pirátskeho softvéru alebo počítačového vírusu počas používania.
7. Škody spôsobené nehodou, poškodením alebo opravou od neoprávneného predajcu.
8. Škody spôsobené vyššou mocou.
9. Produkt nefunguje správne z dôvodu chýbajúceho spojenia spôsobeného nehodou, interferenciou signálu alebo inými vplyvnými faktormi počas používania.
10. Pre bežné opotrebenie alebo pre chyby spotrebného materiálu.
11. Produkt nefunguje správne, pretože nebol pôvodne navrhnutý, vyrobený alebo schválený na použitie v krajine, kde produkt používate, k čomu môže dôjsť pri jeho dovoze.

Garancijski list | Slovenčina

Dragi kupec,
Zahvaljujemo se vam za nakup izdelka dodatne opreme Philips IT. Za zagotovitev zanesljive poprodajne storitve natančno preberite naslednja navodila. Ta garancijski rok za izdelek velja dve leti od datuma nakupa (datum prejema povratnice in datum računa kupca).Registrirajte svoj izdelek in poiščite podporo na:www.philips.com/welcome
Če so funkcije izdelka, ki ste ga kupili, okvarjene ali jih ni mogoče normalno uporabljati, se obrnite na lokalnega prodajalca ali pokličite servisno službo. Serijska številka izdelka, izpolnjenega v obrazcu, mora biti skladna z dejanskim izdelkom. To potrdilo je glavni instrument za poprodajne storitve, hranite ga varno. Če potrebujete tehnično podporo, pokažite to garancijsko kartico, mi pa bomo zagotovili kakovostne in strokovne storitve.

Model	Serijska številka	Trgovec	Datum nakupa	Številka računa

Poprodajne storitve ne zajemajo naslednjih primerov:
1. Ne morem predložiti veljavne garancijske kartice in računa (ne vključuje tistih, ki dokazujejo, da so izdelki v veljavnem garancijskem roku) ali spremembe garancije brez dovoljenja.
2. Model izdelka in serijska številka na garancijskem listu nista v skladu s fizičnim izdelkom ali brez tesnila distributerja.
3. Številka modela, serijska številka ali koda datuma izdelave na izdelku je bila spremenjena, odstranjena ali nečitljiva.
4. Napaka je posledica pretirane uporabe zunaj predvidenega namena, npr. Neprekinjene uporabe v komercialnem okolju.
5. Škoda zaradi neuporabe v skladu z navodili za izdelek.
6. Škoda zaradi uporabe piratske programske opreme ali računalniškega virusa med uporabo.
7. Škoda zaradi nesreče, škode ali popravila nepooblaščenih prodajalcev storitev.
8. Škoda zaradi višje sile.
9. Izdelek ne deluje pravilno zaradi manjkajoče povezave zaradi nesreče, motenj signala ali drugih vplivnih dejavnikov med uporabo.
10. Za običajne napake pri obrabi ali po svoji naravi potrošni deli.
11. Izdelek ne deluje pravilno, ker prvotno ni bil zasnovan, izdelan ali odobren za uporabo v državi, kjer izdelek uporabljate, kar bi se lahko zgodilo ob uvozu izdelka.

Tarjeta de garantía | Español

Estimado cliente,
Gracias por adquirir un accesorio de TI de Philips. Para garantizarle un servicio posventa confiable, lea atentamente las siguientes instrucciones. Este período de garantía del producto es válido por dos años a partir de la fecha de compra (la fecha de recepción del acuse de recibo y la fecha de la factura del comprador).Registre su producto y obtenga asistencia en:www.philips.com/welcome
Si las funciones del producto que compró están defectuosas o no se pueden utilizar normalmente, comuníquese con su distribuidor local o con la línea directa de servicio.El número de serie del producto completado en el formulario debe coincidir con el producto real. Este certificado es el instrumento principal para el servicio posventa; guárdelo en un lugar seguro. Si necesita asistencia técnica, muestre esta tarjeta de garantía y le proporcionaremos servicios profesionales y de calidad.

Modelo	Número de serie	Distribuidor	Fecha de compra	Número de factura

Las siguientes situaciones no están cubiertas por el servicio posventa:
1. No se puede proporcionar una tarjeta de garantía y una factura válidas (sin incluir aquellas que puedan probar que los productos están dentro del período de garantía válido) o la alteración de la garantía sin autorización.
2. El modelo del producto y el número de serie en la tarjeta de garantía no están en conformidad con el producto físico o sin el sello del distribuidor.
3. El número de modelo, el número de serie o el código de fecha de producción del producto ha sido alterado, eliminado o ilegible.
4. El defecto es el resultado de un uso excesivo fuera del propósito previsto, por ejemplo, uso continuo en un entorno comercial.
5. Daños por no usarse de acuerdo con las instrucciones del producto.
6. Daños causados por el uso de software pirateado o virus informáticos durante su uso.
7. Daños causados por accidentes, daños o reparaciones de proveedores de servicios no autorizados.
8. Daños causados por fuerza mayor.
9. El producto no funciona correctamente debido a la falta de conexión causada por accidente, interferencia de señal u otros factores influyentes durante el uso.
10. Por defectos de desgaste normal o por su naturaleza consumibles.
11. El producto no funciona correctamente porque no fue diseñado, fabricado o aprobado originalmente para su uso en el país donde usa el producto, lo que podría ocurrir cuando lo importó.

PHILIPS

2023 © Top Victory Investments Limited . All rights reserved.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.

This product has been manufactured by and is sold under the responsibility of Top Victory Investments Limited , and Top Victory Investments Limited is the warrantor in relation to this product.

Specifications are subject to change without notice.

Made in China

Register your product and get support at:
www.philips.com/welcome

Garantikort | Svenska

Kära kund,
Tack för att du köpt en Philips IT-tillbehörsprodukt. Läs följande instruktioner noggrant för att säkerställa en pålitlig kundservice. Denna garantiperiod gäller i två år från inköpsdatum (datum för mottagande av returkvitto och fakturadatum för köparen).
Registrera din produkt och få support på:www.philips.com/welcome
Om funktionerna hos produkten som du har köpt är defekta eller inte kan användas normalt, kontakta din lokala återförsäljare eller kontakta hotline. Produktens ifyllda formulärets serienummer måste överensstämma med den faktiska produkten. Detta certifikat är det primära instrumentet för kundservice, förvara det säkert. Om du behöver teknisk support, vänligen visa detta garantikort, så kommer vi att tillhandahålla kvalitets- och professionella tjänster.

Modell	Serienummer	Handlare	Inköpsdatum	Fakturanummer

Följande situationer täcks inte av kundservice:
1. Det går inte att tillhandahålla ett giltigt garantikort och faktura (exklusive de som kan bevisa att produkterna ligger inom giltig garantiperiod) eller ändring av garantin utan tillstånd.
2. Produktmodellen och serienumret på garantikortet överensstämmer inte med den fysiska produkten eller utan distributörstätning.
3. Modellnumret, serienumret eller koden för produktionsdatum på produkten har ändrats, tagits bort eller gjorts oläslig.
4. Felet är resultatet av överdriven användning utanför det avsedda syftet, t.ex. non-stop användning i en kommersiell miljö.
5. Skador på grund av att de inte används i enlighet med produktinstruk - tionerna.
6. Skador orsakade av användning av piratkopierad programvara eller datavirus under användning.
7. Skador orsakade av olycka, skada eller reparation från obehöriga serviceleverantörer.
8. Skada orsakad av force majeure.
9. Produkten fungerar inte korrekt på grund av saknad anslutning orsakad av olycka, signalstörning eller andra inflytelserika faktorer under användning.
10. För normala slitagefel eller till sin natur förbrukningsbara delar.
11. Produkten fungerar inte korrekt eftersom den inte ursprungligen designades, tillverkades eller godkändes för användning i det land där du använder produkten, vilket kan uppstå när du importerade produkten.

Garanti belgesi | Türkçe

Değerli müşterimiz,
Bir Philips BT aksesuar ürünü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Güvenilir bir satış sonrası hizmet sağlamak için lütfen aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyun. Bu ürün garanti süresi, satın alma tarihinden itibaren (iade fişinin alındığı tarih ve alıcının fatura tarihi) itibaren iki yıl geçerlidir.Ürününüzü kaydettirin ve şu adresten destek alın:www.philips.com/welcome
Satın aldığınız ürünün işlevleri kusurluysa veya normal şekilde kullanılamıyorsa, lütfen yerel satıcınızla veya servis yardım hattıyla iletişime geçin. Formda doldurulan ürünün seri numarası, asıl ürün ile tutarlı olmalıdır. Bu sertifika satış sonrası servis için birincil enstrümandır, lütfen güvenli bir şekilde saklayın. Teknik desteğe ihtiyacınız varsa, lütfen bu garanti kartını gösterin, kaliteli ve profesyonel hizmetler sunacağız.

Modeli	Seri numarası	Satıcı	Satınalma tarihi	Fatura numarası

Aşağıdaki durumlar satış sonrası hizmet kapsamında değildir:
1. Geçerli bir garanti kartı ve faturanın (ürünlerin geçerli garanti süresi içinde olduğunu kanıtlayabilecekler hariç) veya yetkisiz olarak garantinin değiştirilme - sinin sağlanamaması.
2. Garanti kartındaki ürün modeli ve seri numarası fiziksel ürünle veya distribütör mührü olmadan uyumlu değildir.
3. Ürün üzerindeki model numarası, seri numarası veya üretim tarihi kodu değiştirilmiş, kaldırılmış veya okunaksız hale getirilmiş.
4. Kusur, amaçlanan amaç dışında aşırı kullanımın sonucudur, örneğin ticari bir ortamda kesintisiz kullanım.
5. Ürün talimatına uygun kullanılmamasından kaynaklanan hasar.
6. Kullanım sırasında korsan yazılım veya bilgisayar virüsünün kullanımından kaynaklanan hasar.
7. Yetkisiz servis satıcılarının yaptığı kaza, hasar veya onarımdan kaynaklanan hasar.
8. Mücbir sebeplerden kaynaklanan hasar.
9. Ürün, kullanım sırasında kaza, sinyal paraziti veya diğer etkili faktörlerin neden olduğu bağlantı eksikliğinden dolayı düzgün çalışmıyor.
10. Normal aşınma ve yıpranma kusurları veya doğası gereği sarf malzemesi parçaları için.
11. Ürünü ithal ettiğinizde ortaya çıkabilecek, ürünü kullandığınız ülkede kullanım için orijinal olarak tasarlanmadığı, üretilmediği veya onaylanmadığı için ürün düzgün çalışmıyor.

Картка гарантії | Українська

Дорогий клієнт,
Дякуємо за придбання IT-аксесуара Philips. Щоб забезпечити вам надійне післяпродажне обслуговування, будь ласка, уважно прочитайте наступні інструкції. Цей гарантійний термін дії товару діє протягом двох років з дати придбання (дата отримання квитанції про повернення та дата рахунку-фактури покупця).Зареєструйте свій продукт та отримайте підтримку за адресою:www.philips.com/welcome
Якщо функції придбаного вами виробу зіпсовані або їх неможливо нормально використовувати, зверніться до місцевого продавця або до гарячої лінії служби обслуговування.Серійний номер товару, заповненого у формі, повинен відповідати фактичному товару. Цей сертифікат є основним інструментом для післяпродажного обслуговування, будь ласка, зберігайте його. Якщо вам потрібна технічна підтримка, просимо показати цей гарантійний талон, і ми надамо якісні та професійні послуги.

Модель	Номер серії	Дилер	Дата покупки	Номер накладної

Наступні ситуації не охоплюються сервісним обслуговуванням:
1. Неможливо надати дійсний гарантійний талон та рахунок-фактуру (не включаючи ті, які можуть довести, що продукція перебуває у межах дійсного гарантійного терміну), або зміни гарантії без дозволу.
2. Модель продукту та серійний номер на гарантійному талоні не відповідають фізичному виробі або зроблено нерозбірливим.
3. Номер моделі, серійний номер або код дати виробництва на виробі було змінено, вилучено або зроблено нерозбірливим.
4. Дефект є наслідком надмірного використання поза призначенням, наприклад, безперервного використання в комерційному середовищі.
5. Пошкодження через те, що вони не використовувались відповідно до інструкцій до виробу.
6. Пошкодження, спричинені використанням піратського програмного забезпечення або комп'ютерного вірусу під час використання.
7. Пошкодження, спричинені аварією, пошкодженням або ремонтом від несанкціонованих продавців послуг.
8. Шкода, заподіяна форс-мажорними обставинами.
9. Виріб не працює належним чином через відсутність з'єднання, спричинену аварією, перешкодами сигналу або іншими впливовими факторами під час використання.
10. Для нормальних зношених дефектів або за їх характером витратних деталей.
11. Виріб не працює належним чином, оскільки він спочатку не був розроблений, виготовлений або схвалений для використання в країні, де ви використовуєте продукт, що може статися під час імпорту товару.

כרטיס אחריות | היברית

לקוח יקר,
תודה שרכשת מוצר אביזר IT של פיליפס. כדי להבטיח לך שירות אמין לאחר המכירה,אנא קרא בעיון את ההוראות הבאות. תקופת אחריות מוצר זו תקפה לשנתיים מיום הרכישה (תאריך קבלת ההחזרה ותאריך החשבונית של הקונה). רשום את המוצר שלך וקבל תמיכה בכתובת:
www.philips.com/welcome
אם הפונקציות של המוצר שרכשת פגומות או שאינן יכולות להיות בשימוש רגיל, אנא פנה לקמעונאי המקומי שלך.או פנה למוקד השירות. המספר הסידורי של המוצר שמולא בטופס חייב להיות תואם למוצר בפועל. תעודה זו היא המכשיר העיקרי לשירות לאחר המכירה , אנא שמור אותה בבטחה. אם אתה זקוק לתמיכה טכנית, אנא הראה את כרטיס האחריות הזה, ואנו נספק שירותים איכותיים ומקצועיים

דֶּגֶם	מספר סדרה	סוֹחֵר	תאריך רכישה	מספר חשבונית

השירות לאחר המכירה לא מכסה את המצבים הבאים:
1. לא ניתן לספק כרטיס אחריות תקף וחשבונית (לא כולל אלה שיכולים להוכיח את המוצרים במסגרת תקופת האחריות התקפה) או שינוי האחריות ללא אישור.
2. דגם המוצר והמספר הסידורי בכרטיס האחריות אינם תואמים את המוצר הפיזי או ללא חותם המפיץ.
3. מספר הדגם, המספר הסידורי או קוד תאריך הייצור במוצר שונה, הוסר או הופך לבלתי קריא.
4. הפגם הוא תוצאה של שימוש מוגזם מחוץ למטרה המיועדת, למשל שימוש ללא הפסקה בסביבה מסחרית.
5. נזק עקב שלא נעשה בו שימוש בהתאם להוראות המוצר.
6. נזק שנגרם כתוצאה משימוש בתוכנות פיראטיות או בווירוס מחשב במהלך השימוש.
7. נזק שנגרם כתוצאה מתאונה, נזק או תיקון מספקי שירות לא מורשים.
8. נזק שנגרם כתוצאה מכוח עליון.
9. המוצר אינו פועל כראוי בגלל חיבור חסר שנגרם כתוצאה מתאונה, הפרעות אות או גורמים משפיעים אחרים במהלך השימוש.
10. בגין ליקויי בלאי רגילים, או מטבעם חלקים מתכלים.
11. המוצר אינו מתפקד כראוי מכיוון שהוא לא תוכנן, מיוצר או אשר במקור למדינה בה אתה משתמש במוצר, דבר שעלול להתרחש בעת ייבוא המוצר.

背面